

SOLENNITÉ DU SAINT SACREMENT

ANNÉE B
2 JUIN 2024



LITURGIE DE L'ACCUEIL

CHANT D'ENTREE

Seigneur, tu nous partages ton corps et ton sang (2)
Et nous allons, tout joyeux, vers toi, en chantant.

R/ Tu es le Dieu fidèle éternellement ! (2)

Par cette eucharistie, ô Dieu de bonté (2)
Tu fais de nous des frères qui s'aiment dans la paix.

L'amour que tu nous donnes nous a libérés (2)
Et nous marchons vers la sainteté de ton nom.

Tu as tracé la route qui nous mène à toi (2)
Et nous allons invitant le monde à ta joie.

ACTE PENITENTIEL

Kyrie eleison (4)
Christe eleison (4)
Kyrie eleison (4)

GLORIA

Gloire à Dieu, Gloire à Dieu au plus haut des cieux !

et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.

Nous te louons, nous te bénissons, nous t'adorons, nous te glorifions,

nous te rendons grâce, pour ton immense gloire,
Seigneur Dieu, Roi du ciel, Dieu le Père tout-puissant.

Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,

Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ;

Toi qui enlèves les péchés du monde, prends pitié de nous ;

Toi qui enlèves les péchés du monde, reçois notre prière ;

Toi qui es assis à la droite du Père, prends pitié de nous.

Car Toi seul es Saint, Toi seul es Seigneur,

Toi seul es le Très-Haut : Jésus Christ, avec le Saint Esprit dans la gloire

de Dieu le Père. Amen. **R/**

LITURGIE DE LA PAROLE

Psaume 115

**R/ J'élèverai la coupe du salut,
j'invoquerai le nom du Seigneur.**

Comment rendrai-je au Seigneur
tout le bien qu'il m'a fait ?

J'élèverai la coupe du salut,

j'invoquerai le nom du Seigneur. **R/**

Il en coûte au Seigneur
de voir mourir les siens !

Ne suis-je pas, Seigneur, ton serviteur,
moi, dont tu brisas les chaînes ? **R/**

Je t'offrirai le sacrifice d'action de grâce,
j'invoquerai le nom du Seigneur.

Je tiendrai mes promesses au Seigneur,
oui, devant tout son peuple. **R/**

ACCLAMATION DE L'EVANGILE

Louange à Dieu, Très-Haut Seigneur,
Pour la beauté de ses exploits :
Par la musique et par nos voix,
Louange à Lui dans les hauteurs !
Alléluia (8)

PROFESSION DE FOI

Sinesten dut, sinesten dut Jauna, sinesten dut !

Je crois en Dieu le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre. Et en Jésus-Christ son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers, le troisième jour est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, à la vie éternelle. Amen. **R/**

PRIERE UNIVERSELLE

Jauna orroit zait zoin gaitutzun maite.

LITURGIE EUCHARISTIQUE

Prière sur les offrandes

Prêtre : Priez, frères et sœurs : que mon sacrifice, qui est aussi le vôtre, soit agréable à Dieu le Père tout-puissant.

Assemblée : **Que le Seigneur reçoive de vos mains ce sacrifice à la louange et à la gloire de son nom, pour notre bien et celui de toute l'Eglise.**

SANCTUS

Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !

- Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.

Hosanna au plus haut des cieux !

- Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.

Hosanna au plus haut des cieux.

ANAMNESE

**Kristo bizi da, bizi,
Lehen orai beti.**

Kristo guretzat hila, guretzat emana,
Horra hor zaitugula osperat igana
Erran bezala, Kristo, berriz ere zato.

NOTRE PERE

Gure Aita zeruetan zirena
Saindu izan bedi zure izena

Etor bedi zure erreinua.

Egin bedi zure nahia,
Zeruan bezala lurrean ere.

Emaguzu gaur

Egun huntako ogia

Barkatu gure zorrak

Guk ere gure zorduner

Barkatzen diegunaz geroz

Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen

Bainan atera gaitzazu gaitzetik

Notre Père qui es aux cieux
que ton nom soit sanctifié

Que ton règne vienne

que ta volonté soit faite

Sur la terre comme au ciel

Donne-nous aujourd'hui

notre pain de ce jour

pardonne-nous nos offenses

comme nous pardonnons aussi

à ceux qui nous ont offensés

et ne nous laisse pas entrer en tentation

mais délivre-nous du mal Amen

Zurea duzu Erregetza, zureak ospe ta indarra, orai eta beti.

AGNUS DEI

Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde,
prends pitié de nous, prends pitié de nous,

Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde.

prends pitié de nous, prends pitié de nous,

Agneau de Dieu qui enlèves les péchés du monde.

donne-nous la paix, donne-nous la paix.

CHANT DE COMMUNION

**Ogi zerutik etorriak,
Egin gaitzala bat guziak. (2)**

Pain descendu du ciel fais l'unité entre nous tous.

Jainko semea gutan baita,

Jainkoa dugu denek Aita.

Gerla bideak utzi eta,

Dugun bihotzez elgar maita (2)

Le Fils de Dieu est en nous ; Dieu est notre Père.

Evitons les occasions de conflits et aimons-nous vraiment les uns des autres.

Jesusen bihotz hain zabala,

Gure barnean sar dadila.

Huna Jesussek derraukula :

« Oi elgar maita Nik bezala ». (2)

Jésus met en nous ton amour universel tandis que tu nous redis : « aimez-vous entre vous comme je vous ai aimés. »

Mahain sainduko janariak,

noiz nahi gare gu haziak.

Jainkoa bera den Ogiak,

egiten gaitu bat guzia. (2)

A la table du Seigneur se trouve en tout temps notre nourriture, et Dieu pain de vie réalise notre unité.

CHANT FINAL

**Nous te saluons ô Toi Notre Dame
Marie, Vierge Sainte, que drape le soleil.
Couronnée d'étoiles la lune est sous tes pas
En toi nous êtes donnée l'aurore du Salut.**

Marie, Eve nouvelle et joie de ton Seigneur,

tu as donné naissance à Jésus le Sauveur.

Par toi nous sont ouvertes les portes du jardin
guide-nous en chemin, étoile du matin.

Tu es restée fidèle, mère au pied de la croix,
soutiens notre espérance, et garde notre foi.

Du côté de ton Fils, tu as puisé pour nous
L'eau et le sang versé qui sauvent du péché.

Quelle fut la joie d'Eve lorsque tu es montée
plus haut que tous les anges, plus haut que les nuées,

Et quelle est notre joie, douce Vierge Marie

De contempler en toi la promesse de vie.

SOLENNITE DU SAINT SACREMENT

SAMEDI 1 JUIN

*église de Bidart 18 h : Défunts de la famille PERISSEL

DIMANCHE 2 JUIN

*église de Guéthary 10h30 : (Première communion): Sœur Isabelle JEAN, Mayie OSTARENA, Marie-Claude ALBAC

*église de Bidart 11 h : Mayie GOYA (anniversaire), Christine GOYA, Auguste MAITIA, Philippe URUZTERAN

MARDI 4 JUIN

*église de Bidart 8 h 30 : Marie-Germaine ETCHEBERRY

MERCREDI 5 JUIN

* EHPAD Eskualduna 10 h 30 : Jean PASSICOT

JEUDI 6 JUIN

*église de Bidart : 18 h : Jean SALLES-MAZOU

VENDREDI 7 JUIN

*chapelle d'Acotz 18h : Jean ETCHEGARAY (anniversaire), Edith BOIREAU

10ÈME DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE

SAMEDI 8 JUIN

*église de Guéthary 18 h : Jean HIRIART, Défunts de la famille d'ELBÉE

DIMANCHE 9 JUIN FETE D'UR ONEA

*église de Bidart 10 h 30 : Défunts de la famille HARAMBILLET, Jacqueline BIDEGARAY (huitaine), Lulu COMPAIRED, Jean-Pierre DOKHELAR, Jean-Pierre LARRE, Robert ETCHEVERRY

ANNONCES PAROISSIALES

1^{ère} COMMUNION- EGLISE DE GUETHARY, 10h30

Ce dimanche 2 juin 2024, Solennité du Saint Sacrement du Corps et du Sang du Christ (Fête-Dieu), 10 enfants de notre paroisse font leur première communion à l'église Saint Nicolas de Guéthary.

Nous partageons leur joie, celle de leurs parents et de leurs catéchistes !

Qu'ils demeurent dans l'amour de Jésus tout au long de leur vie !

VEILLEE DE LOUANGE ET MISERICORDE

Lundi 3 juin à l'église de Bidart, 20h00-21h30, avec la Communauté de l'Emmanuel.

Louange – Adoration – Intercession- confessions

LECTURE ET PARTAGE D'EVANGILE

Mercredi 5 juin, 18h-19h, Salle Eliza Bidea à Guéthary.

BAPTÊME

Nous avons la joie d'accueillir Ambre Maria SULTANA pour le sacrement du baptême à la chapelle, Saint Joseph de Parlemtia le samedi 08 juin à 11h00.

MARIAGE

Nous partageons la joie de Henry HIGHNAM et Eve-Marie GRASSER qui reçoivent le sacrement de mariage à l'église Saint Nicolas de Guéthary le samedi 8 juin 2024 à 16h.

SAMEDI 8 JUIN- Messe à Guéthary à 18H00

Le samedi 8 juin la messe anticipée sera célébrée à l'église de Guéthary à 18h00.

Attention au changement de lieu exceptionnel

SAMEDI 15 JUIN- Messe à Acotz à 18H00

Le samedi 15 juin la messe anticipée sera célébrée à la chapelle d'ACOTZ à 18h00, à l'occasion des fêtes d'Acotz

Attention au changement de lieu exceptionnel

Notre paroisse a accompagné de sa prière Mme Jacqueline BIDEGARAY lors de ses obsèques à l'église de Bidart le vendredi 31 mai.

PROCESSION DE NOTRE DAME D'UR ONEA DIMANCHE 9 JUIN



LA TRADITIONNELLE PROCESSION DE NOTRE-DAME D'URONEA

à lieu le dimanche 9 juin. Elle empruntera le parcours suivant : *église – place de Bidart – rue de l'église- Traversée de la RD 810 - rue des écoles- rue de la Chapelle*

* *Les personnes à mobilité réduite pourront rejoindre la chapelle Uronea, en voiture. A cause du parking très limité, prévoir absolument du covoiturage.*

* **10H30 MESSE UNIQUE DE LA PAROISSE** à l'église de Bidart

* **11h30 PROCESSION DE NOTRE DAME D'UR ONEA** avec la participation DE TOUTE LA PAROISSE, des enfants du catéchisme (sous la responsabilité de leurs parents pendant toute la journée), leurs familles, ainsi que des associations locales (batterie-fanfare Alegera, musiciens, danseurs Goiz Argi, chanteurs, ...), et le soutien de la municipalité.

* **A l'issue de la procession** (prières, chants, danses, chamiques) devant la chapelle ; **apéritif suivi d'un REPAS CHAMPETRE** ouvert à tous 25 € Adultes, 12€ enfants), **SUR RESERVATION** à la sortie des messes, ou par téléphone ou mail : 05 59 54 90 04 paroissaintjosephdesfalaises@gmail.com ; ou au Presbytère : 4 place Sauveur Atchoarena, Bidart

L'HISTOIRE DE LA CHAPELLE UR ONEA

La Chapelle UR ONEA à Bidart (la bonne eau), construite en 1704, était un lieu de pèlerinage très fréquenté. **L'histoire de la statue de la Vierge a marqué la chapelle.** Elle aurait été trouvée sur son emplacement : emportée à l'église, elle y serait – selon la tradition locale – revenue seule le lendemain.

Faite de bois doré, cette statue de Marie avait été restaurée à la fin du XIXe siècle par l'artiste décorateur Étienne Decrept. Ce site était également réputé pour sa source (aujourd'hui non potable), très efficace à l'époque pour les maladies de peau. Au milieu du XVIIIe siècle, lors d'une épidémie de peste, les habitants d'Anglet éradiquent la contagion en priant à UR ONEA, un événement qui ne fait que renforcer sa vocation de lieu de pèlerinage pour les peuples basques et gascons. Pendant son séjour à Saint-Jean-de-Luz pour son mariage avec l'**Infante d'Espagne en 1660, Louis XIV est également conquis par les eaux bienfaisantes de la source d'UR ONEA.** Il prenait à son lever 2 tasses d'infusion tonique de Véronique cueillie dans le ruisseau d'UR ONEA, rapporte le chroniqueur mondain Saint-Simon dans ses Mémoires retraçant l'histoire de la cour au début du XVIIIe siècle. Le succès de la chapelle et de sa fontaine est tel qu'il devient nécessaire de réglementer leur fréquentation, ce qui est fait par arrêté municipal dès 1749. Ainsi, l'accès gratuit est réservé aux habitants de Bidart. Mais la procession à la Chapelle UR ONEA avait disparu pendant plusieurs années.



En 2015, la tradition a été relancée avec succès par l'abbé Jean-Paul MARTINON.

La chapelle est ouverte tout le mois de mai (mois de Marie), la prière du chapelet y est animée tous les dimanches du mois de mai et la messe y est célébrée tous les lundis de Pentecôte.